



نحوه ی موافقت با یک فرد و یا یک چیز

برای نشان دادن موافقت با یک پیشنهاد همیشه از چندتا اصطلاح خوب استفاده کرد. البته ترجمه ی اصطلاحات در انگلیسی کار جالبی نیست. چون اصطلاحات گاهی جملات ثابت هستند که همیشه در فارسی کلمه به کلمه معنی کرد و باید معادل دقیقش رو بنویسیم. مثل جمله ی دوم که نمیتونیم دقیقا به فارسی برگردونیم.

- I totally agree. = کاملا موافقم
- I couldn't agree with you more. = خیلی خیلی موافقم.
- I feel exactly the same way. = منم همینطور فکر می کنم.

هر سه جمله موافقت شمارو نشون میده. به مکالمات زیر دقت کنید:

Jack) Today the weather is so nice. Let's hang out with our friends.

Lucy) I totally agree.

Adam) Have you heard about the new movie John?

John) Not at all. What's that?

Adam) It's a really great action movie released recently.

John) Oh very nice. I can get 2 tickets online.

Adam) I couldn't agree with you more. Do it right now. I can't wait for watching it.¹

@easygrammar

+ جان ایا در مورد فیلم جدید چیزی شنیدی؟

- نه. چیه؟

+ یه فیلم خیلی عالی اکشن که تازه منتشر شده.

- چه خوب. من میتونم دوتا بلیط به صورت آنلاین بگیرم.

+ موافقم بات. همین الان بگیر. دیگه نمیتونم صبر کنم.

